

Ақпарат берушінің Саясаты

2 Қосымша

Күшіне енген күні:

31.07.2024.

Деректерді қорғау туралы хабарлама

1. Осы деректерді қорғау хабарламасының мақсаты

- (1) Бұл деректерді қорғау туралы хабарламаны OVO- Group-тың әрбір мүшесі (бұдан әрі- Компаниялар тобы), сондай-ақ олардың қызметкерлері, басқарушы органдардың қызметкерлері мен мүшелері және есеп беруге қатысты мүдделі басқа тұлғалар, OVO Bettermann Holding GmbH & Co.KG ұсынылған есепті өңдеуге немесе тергеуге қатысқан кезде қолдана алады. Тіркелген кеңсесі бар Хюйнсер Ring 52, 58710 Менден (Сауэрланд), Германия, [тір. нөмірі: HRA 4854, ҚҚС нөмірі: DE811792270] және/немесе Венгрия OVO Kft. мекенжайы бойынша тіркелген кеңсесі бар Alsóráda 2, 2347 Буги, Венгрия, [тір. нөмірі: 13-09-096185, ҚҚС нөмірі: HU10847392] 1-қосымшада сипатталғандай. Әрбір есепке қатысты дербес деректерді өңдеуге қатысатын топтағы барлық компаниялар бірлескен бақылаушылар болып саналады.
- (2) OVO-Group Деректерді қорғау туралы хабарламасына кез келген уақытта мына жерден кіруге болады бұл [сілтеме](#).
- (3) Және OVO-Group ақпарат берушілердің дербес деректерін қорғауға міндеттенеді, сонымен қатар осы ақпарат беру Саясатына қатысатын басқа тұлғалар және есепте аталған немесе онда қозғалған кез келген жеке тұлғалар өздерінің ақпараттық өзін-өзі анықтау құқығын құрметтеуге барынша мән береді. Және OVO-Group дербес деректердің құпиялылығын сақтауға және деректердің қауіпсіздігін қамтамасыз ету үшін барлық техникалық және ұйымдастырушылық шараларды қабылдауға міндеттенеді.

2. Деректерді бақылаушының(лар) мекен-жайы және аты

- (1) Деректерді қорғау туралы заңның мақсаттары үшін негізгі жауапты тұлға есеппен айналысатын 3 Қосымшада көрсетілгендей Компания Тобы болып табылады, жағдайға байланысты басқа мүдделі Компаниялар Тобымен бірге немесе олардан тәуелсіз (бұдан әрі - "біз", "бізді", "біздің", "бақылаушы (лар)"):

- Германиядағы құзыретті кеңсеге есеп беру кезіндегі бақылаушының орналасқан жері:

OBO Bettermann Holding GmbH & Co. KG

Hüingser Ring 52

58710 Менден,

Германия

Телефон: +49 (0)2373 89-0

Факс: +49 (0)2373 89-238

Электрондық пошта: info@obo.de

[Тіркеу нөмірі: HRA 4854, ҚҚС нөмірі: DE811792270] немесе

- Венгриядағы құзыретті кеңсеге есеп беру кезіндегі бақылаушының орналасқан жері: **OBO Bettermann Венгрия Kft.**

H-2347 Буги, Alsóráda к. 2.,

Венгрия

Электрондық пошта: compliance@obo.de

Telefon: +0036 29 349-708

[Тіркеу нөмірі: 13-09-096185, ҚҚС нөмірі: HU10847392]

(2) Деректерді қорғау жөніндегі қызметкердің байланыс деректері

OBO Bettermann Holding GmbH & Co. KG

Йозеф Хонерт

- Деректерді қорғау жөніндегі қызметкер -

Hüingser Ring 52

58710 Менден

Германия

Тел.: +49 (0)2373 89-1351

Электрондық пошта: datenschutz@obo.de

(3) Омбудсмендегі сіздің жеке деректеріңізді өңдеуге арналған кеңсе:

ДОКТОР ВЕБЕРГ және СЕРИКТЕС mbV

Аудиторлар, салық кеңесшілері және заңгерлер

Feithstraße 177, 58097 Хаген, Германия

Телефон: +49-(0)2331-1098-1234

Электрондық пошта: obo-hinweise@wehberg.de

Доктор ВЕБЕРГ және СЕРИКТЕС mbV-дағы деректерді қорғау үшін байланысатын тұлға:

ДОКТОР ВЕБЕРГ және СЕРИКТЕС mbV

- Деректерді қорғау жөніндегі Супервайзер -

Feithstraße 177, 58097 Хаген, Германия

Электрондық пошта: datenschutz@wehberg.de

Қосымша ақпаратты келесі Интернет беттерінен табуға болады
<https://wehberg.de/impressum> және <https://wehberg.de/datenschutzerklaerung>.

3. Жеке деректерді өңдеу

Жеке деректер- аты-жөні, мекенжайлары, телефондары, электрондық пошта мекенжайлары, келісім-шарттың негізгі деректері, келісім-шарттың бухгалтерлік деректері және төлем деректері сияқты жеке тұлғаны анықтауға немесе сәйкестендіруге қатысты кез келген ақпаратты білдіреді, жеке тұлғаның жеке басын қуәландыратын құжат. Біз жеке деректерді өңдеуге заңды негіз болған жағдайда ғана өңдейміз.

Автоматтандырылған шешім қабылдау, оның ішінде профильдеуді алғанда, OVO-Group-тың ақпараттандыру жүйесін қолдану арқылы жүзеге асырылмайды.

4. Өңделген деректердің санаттары

(1) Есеп беру үшін OVO-Group-тың ақпараттық жүйесін қолдану ерікті болып табылады. Жүйені пайдалансаңыз, деректердің келесі санаттары бойынша ақпаратты беруіңіз керек.

- Байланыс деректері (мысалы, аты-жөні, телефоны, электрондық поштасы, мекенжайы)
- OVO қызметкерлерінің деректері-қызметкерлер және
- Қажет болған жағдайда, есеп беруші тұлғалардың аты-жөні және басқа да жеке деректері, есепте көрсетілген тұлғалар, және хабарланған фактілерді өңдеуге және оларды әрі қарай тергеуге қатысқан тұлғалардың (және соған байланысты анықталған тұлғалар) деректері.

(2) Егер сіз есептегі барлық сұрақтарға толық жауап берсеңіз, бұл бақылаушыға(ларға) есепті өңдеуге көмектеседі. Егер сіз толық емес ақпарат берсеңіз немесе жасыруды шешсеңіз, сіздің есебіңізді өңдеу қиындық тудырады немесе оны кешіктіруіміз мүмкін.

(3) Біз OVO-Group компаниясының ақпараттық жүйесін пайдалану арқылы жеке деректердің келесі санаттарын жинап және өңдей аламыз:

- ереже бұзушылықтар және оларға байланысты хабарланған фактілер (соның ішінде алаяқтыққа немесе алаяқтық туралы мәлімдемелерге және басқа да заң бұзушылықтарға қатысты деректер, күдікті немесе ықтимал қылмыстық құқық бұзушылықтарға қатысты тек қолданыстағы заңнамаға сәйкес рұқсат етілген мөлшерде, мысалы, зардап шеккен Компания Тобының өз сот ісін жүргізуді басқару үшін), хабарланған фактілер туралы есеп беруге және тергеуге байланысты жиналған/қаралған хабарламалар мен ақпараттар (қолданыстағы заңнамаға сәйкес қолданылатын талаптарды ескере отырып) және тергеу туралы есептер жинағы;
- тергеудің себеп-салдары туралы, оның ішінде ықтимал тәртіп бұзу жазалары, сондай-ақ іс бойынша қылмыстық қудалау, жағдайларға байланысты қудалау немесе айыптау үкімдері болуы мүмкін;

- тиісті адамдарды кек қайтарудан қорғау;
- есеп бойынша бақылау.

Құпия түрдегі жеке деректер және қылмыстық құқық бұзушылықтар туралы күдіктерге, құдалауларға немесе айыптауларға қатысты жеке деректерді қорғау қолданыстағы заңдар бойынша рұқсат етілгендей ғана өңделеді.

Жеке деректердің шығу тегі, әдетте, жеке тұлғаның өзінен туындайды (мысалы, қызметкерлердің өздері), сондай-ақ біз төменде сипаттағандай жалпыға қолжетімді деректерден және/немесе үшінші тұлғалардан рұқсат етілген түрде алатын жеке деректер болып табылады.

Біз жеке деректерді төменде көрсетілген жолдар арқылы жинай аламыз:

- Жеке деректерді тікелей деректер субъектісінен жинау, мысалы, есептер немесе деректер субъектілері өздерінің еңбек қызметіне байланысты бізге беретін басқа формалар немесе ақпараттар арқылы;
- Жеке деректердің субъектілерін жұмысқа орналасу кезіндегі қызметі кезінде, мысалы, олардың жұмысы және басқа қызметкерлермен, тапсырыс берушілермен немесе басқа тұлғалармен өзара қарым-қатынасы арқылы жеке деректерді жинау; және
- Есеп беруші тұлғалар және қызметкерлер сияқты басқа тараптардан жеке деректерді жинау.

5. Өңдеудің мақсаты және құқықтық негіздері

(1) OVO-Group-тың ақпараттандыру жүйесінің мақсаты - сіздің есеп беруіңізге байланыс арнасын қамтамасыз ету және сіздің есебіңізді OVO-Group компаниясы сәйкестікті басқару жүйесінің процестеріне сәйкес компания заңнамасының талаптарына сай өңдеуін қамтамасыз ету.

(2) Атап айтқанда, сіздің жеке деректеріңіз келесі мақсаттарда өңделетін болады

- Есептің сәйкестілігі: Сәйкестік талаптарының ықтимал бұзылуына қатысты есептерді көрсету және қадағалау. Сіз мұндай ереже бұзушылықтар туралы өз атыңыздан немесе жасырын түрде хабарлай аласыз.

Құқықтық негіздер: Деректерді өңдеу жөніндегі іс-әрекеттер ақпаратты жариялауға қатысты қолданылатын нормативтік актілерде көзделгендей, Компания топтары (GDPR 6 (1)(c) - бабы) бағынатын заңды міндеттемелерге сүйене жүзеге асырылады.

Ақпарат беру жүйесін құру бойынша заңды міндеттемесі жоқ елдерде іс жүргізу қызметі бақылаушының(-лардың) заңды мүдделеріне сүйене отырып жүзеге асырылады (6-Бап) (1) (f) GDPR) қылмыстық құқық бұзушылықтарды құдалауда, азаматтық талаптарды орындауда, еңбек қатынастарын одан әрі дамыту немесе тоқтату және еңбек қатынастарына байланысты қылмыстық құқық бұзушылықтарды анықтау.

- Сәйкестікті Басқару: Сәйкестік мәселелерін бүкіл топ бойынша орталықтандырылған басқару және бөлу.

Құқықтық негіздер: Бақылаушының (-лардың) басқару функциясы шеңберінде есептерге орталықтандырылған шолу жасаудағы заңды мүддесі (GDP 6(1) F) бабы), сондай-ақ біздің құқықтарымызды жүзеге асыру және қорғау үшін.

Ерекше жағдайларда, мысалы, есеп беруші тұлғаның жеке басын үшінші тұлғаларға жария етуді көздеген кезде, біз деректер субъектісінің нақты келісімін алу негізінде жеке деректерді өңдей аламыз.

Егер есепте жеке деректердің арнайы санаттары болса, мұндай деректер тек өңделеді

(i) егер өңдеу еңбек заңнамасы және әлеуметтік қамсыздандыру және әлеуметтік қорғау туралы заңнама саласындағы бақылаушының (лардың) немесе деректер субъектісінің міндеттемелерін орындау және нақты құқықтарын жүзеге асыру үшін ЕО заңнамасында немесе ұлттық заңнамада немесе негізгі құқықтар мен мүдделер үшін тиісті кепілдіктерді қамтамасыз ететін ұлттық заңнамаға сәйкес ұжымдық шартта рұқсат етілген шамада қажет болса деректер субъектісінің (GDPR 9(2)(b) бабы) немесе

(ii) егер заңды талаптарды белгілеу, орындау немесе қорғау үшін өңдеу қажет болса (GDPR 9 (2) (f) бабы). Егер дербес деректердің арнайы санаттары есепке енгізілсе, бірақ хабарланған мәселеге нақты қатысы болмаса, олар дереу және қауіпсіз түрде жойылады.

Қылмыстық құқық бұзушылық жасады деген күдікке, қудалауға немесе айыптауға қатысты жеке деректер тек ЕО немесе ұлттық заңнамамен арнайы рұқсат етілгендей өңделуі керек.

6. Деректерді ОВО қызметкерлеріне, ықтимал күдіктілерге және басқа деректерді бақылаушыға(-ларға) беру

- (1) Есепті өңдеу кезінде есепті толығымен немесе ішінара оны өңдеуге жауапты ОВО-Group қызметкерлеріне және есептен әсер алған Top-Компаниялар тобы қызметкерлеріне жіберу қажет. Сіздің ақпаратыңыз есебіңізді өңдеу үшін қажет ететін қызметкерлерге ғана қолжетімді болады.
- (2) Күдіктінің жеке деректерін өңдеу туралы хабардар болу құқығы шектелуі немесе кешіктірілуі мүмкін. Ол қолданыстағы ұлттық заңнамамен шектелуі мүмкін (GDPR 23-бабы) немесе мұндай заңнама болмаған жағдайда, ол ерекше жағдайларда, мысалы, дәлелдемелерді жою қаупі төнген жағдайда немесе ақпараттың өңделу мақсатына елеулі қатер төндіруі ықтимал жағдайларда кейінге қалдырылуы мүмкін.
- (3) Сіздің жеке деректеріңіз зардап шеккен Компания тобына одан әрі заңды міндеттемелерді орындау үшін қажетті көлемде ғана беріледі. Сонымен қатар, деректер басқа бақылаушыларға (мысалы, билік органдары) берілуі мүмкін, егер біз мұны заң шеңберінде және билік органдарының немесе соттардың бұйрықтары бойынша орындау талап етілсе.

7. ЕО және/немесе ЕЭА-дан тыс алушыларға аударым

Бақылаушы (лар) ЕО/ЕЭА-дан жеке деректерді ЕО/ЕЭА-дан тыс үшінші тұлғаларға (соның ішінде үшінші елден кіруге рұқсат беру) келесі жағдайларда ғана тасымалдай алады

- үшінші ел деректерді ЕО Комиссиясының шешімімен танылған және тиісті елге байланысты қорғаудың барабар деңгейін ұсынады, немесе
- аударым ЕО стандартты шарттық тармақтарына бағынады. Бұл жауапкершілік бақылаушы (лар), қажет болған жағдайда үшінші тараптың көмегімен ЕО стандартында көзделген кепілдіктердің бар-жоғын анықтау үшін ЕО заңнамасында талап етілетін қорғау деңгейінің үшінші елде сақталатынын бағалау. Тәжірибе бойынша шарттық тармақтарды орындауға болады. Олай болмаған жағдайда, үшінші тарап ЕО/ЕЭА-дағыға айтарлықтай баламалы қорғаныс деңгейін қамтамасыз ету үшін қосымша шараларды қабылдауы керек немесе
- ерекше жағдайларда (яғни, жоғарыда аталған шараларды іске асыру мүмкін болмаған жағдайда ғана) нақты жағдайлар үшін ерекшелік қолданылады (мысалы, деректерді жіберу заңды талаптарды қою, жүзеге асыру немесе қорғау үшін қажет).

Сіздің жеке деректеріңізді ЕЭА-дан тыс жерлерге тасымалдау бойынша тиісті кепілдіктердің көшірмесін жоғарыдағы 2 бөлімде көрсетілген байланыс деректерін бізге хабарласу арқылы алуға болады.

8. Сақтау ұзақтығы; жарамдылық мерзімі

- (1) Негізінде, біз сіздің мәліметтеріңізді сіздің есебіңіздің тақырыбы болып табылатын сәйкестік оқиғасын тергеу үшін қажет болғанша сақтаймыз. Есепке қатысты барлық жұмыстар аяқталғаннан кейін, біз өз құқықтарымызды жүзеге асыру және қорғау үшін сақталуы және өңделуі қажет деректерді қоспағанда, сіздің жеке деректеріңізді жоямыз.
- (2) Біз сақтайтын және құқықтарымызды жүзеге асыру және қорғау үшін өңдейтін жеке деректерді жойған кезде нормативтік және қылмыстық құқық бұзушылықтар үшін немесе азаматтық-құқықтық талаптардың орындалуы ең жоғарғы жарамдылық мерзімінің аяқталуына байланысты болады.
- (3) Жоғарыда айтылғандар қайшылықтар туындаған жағдайда басым болатын 3 Қосымшада көрсетілген ұлттық заңнамада көрсетілгендей, белгілі бір юрисдикцияларда қолданылатын деректерді сақтаудың нақты кезеңдеріне нұқсан келтірмейді.

9. Қауіпсіздік

- (1) Біздің қызметкерлер мен қызмет көрсетушілер ақпаратымызды құпия сақтауға және деректерді қорғаудың қолданыстағы заңдарын сақтауға міндетті.

(2) Барлық кіріс есептері аздаған уәкілетті және арнайы оқытылған OBO-Group қызметкерлерімен қабылданады және әрқашан құпия түрде болады. OBO-Group қызметкерлері фактілерді қарастырады және нақты іс бойынша талап етілетін кез келген қосымша тергеуді жүргізеді. Деректерге қол жеткізе алатын мұндай тұлғалардың барлығы құпиялылықты сақтауға міндетті.

10. Ақпарат және қолжетімділік құқығы

Сіздің деректеріңіздің өңделіп жатқаны немесе өңделмейтіні туралы бақылаушы(лардан) ақпарат алуға және егер солай болса, біз өңдеп жатқан жеке деректеріңізге қол жеткізуге құқығыңыз бар.

11. Түзету құқығы

Жеке деректер қате немесе толық емес болса, оларды түзетуге немесе толықтыруға құқығыңыз бар.

12. Өшіру Құқығы

Сізде бар қолдану құқығы қолданыстағы деректерді қорғау туралы заңда (мысалы, GDPR) белгіленген нақты жағдайларда сізге қатысты жеке деректерді өшіруді сұраңыз. Қолданыстағы сақтау мерзімдері мен жоюға тыйым салатын қорғауға лайық мүдделер сақталуы қажет.

13. Өңдеуді шектеу

Егер сіз деректердің дұрыстығына даулассаңыз немесе бақылаушыға(ларға) деректер қажет болмаса және заңды талаптар жасау үшін деректер қажет болған кезде деректеріңізді өңдеуді шектеуге құқығыңыз бар. Сондай-ақ, бақылаушыдан (деректерден) деректеріңізді өңдеуді шектеуді сұрай аласыз, егер ол басқаша түрде деректерді жоюы керек болса немесе сіздің тарапыңыздан қарсылық болып жатса.

14. Деректерді тасымалдау мүмкіндігі

Сіз өзіңіз туралы жеке деректерді құрылымдық, жиі қолданылатын және машинада оқылатын форматта алуға құқыңыз бар және бұл деректерді басқа ұйымға беруге құқыңыз болуы мүмкін.

15. Деректерді өңдеуге қарсылық

Сондай-ақ, сіз кез-келген уақытта сіздің деректеріңізді бақылаушы (лар) сіздің нақты жағдайыңызға байланысты негіздер бойынша өңдеуге қарсылық білдіруге құқыңыз бар, егер өңдеу "заңды мүдде" негізінде жүзеге асырылса. Осыдан кейін, егер біз сіздің мүдделеріңізге, құқықтарыңыз бен бостандығыңызға қайшы келетін немесе заңды талаптарды қою, жүзеге асыру немесе қорғау үшін одан әрі өңдеудің сенімді заңды негіздерін көрсете алмасақ, сіздің деректеріңізді өңдеуді тоқтатамыз (GDPR 21 - бабы).

16. Келісімді қайтарып алу құқығы

Жеке деректерді өңдеу сіздің келісіміңізге негізделген жағдайда, сіз кез келген уақытта келісіміңізді қайтарып ала аласыз. Мұндай қайтарып алу келісімді қайтарып алғанға дейін өңдеудің заңдылығына әсер етпейді.

17. Қадағалау органына шағымдану құқығы

Деректерді қорғау органына шағымдануға құқығыңыз бар. Сіз тұрғылықты жеріңізге немесе еліңізге жауапты деректерді қорғау органына хабарласа аласыз, жұмыс орны немесе ЖДҚ-ның болжамды бұзылуы туралы. Тізім алу деректерін қорғау органдарының байланыс деректерінің 3 Қосымшасынан табуға болады. ЕО-ның деректерді қорғау жөніндегі ұлттық органдарының тізімін мына жерден алуға болады https://edpb.europa.eu/about-edpb/about-edpb/members_en.

18. Деректерді қорғау туралы хабарламаға енгізілген өзгерістер

Біз қауіпсіздік және құпиялылық тәжірибемізді өзгерту құқығын өзімізде қалдырамыз. Егер солай етсек, құпиялылық туралы хабарламамызды жаңартамыз және қолданыстағы заңнамада талап етілетін көлемде сізге тиісінше хабарлаймыз.